

STAR TREK

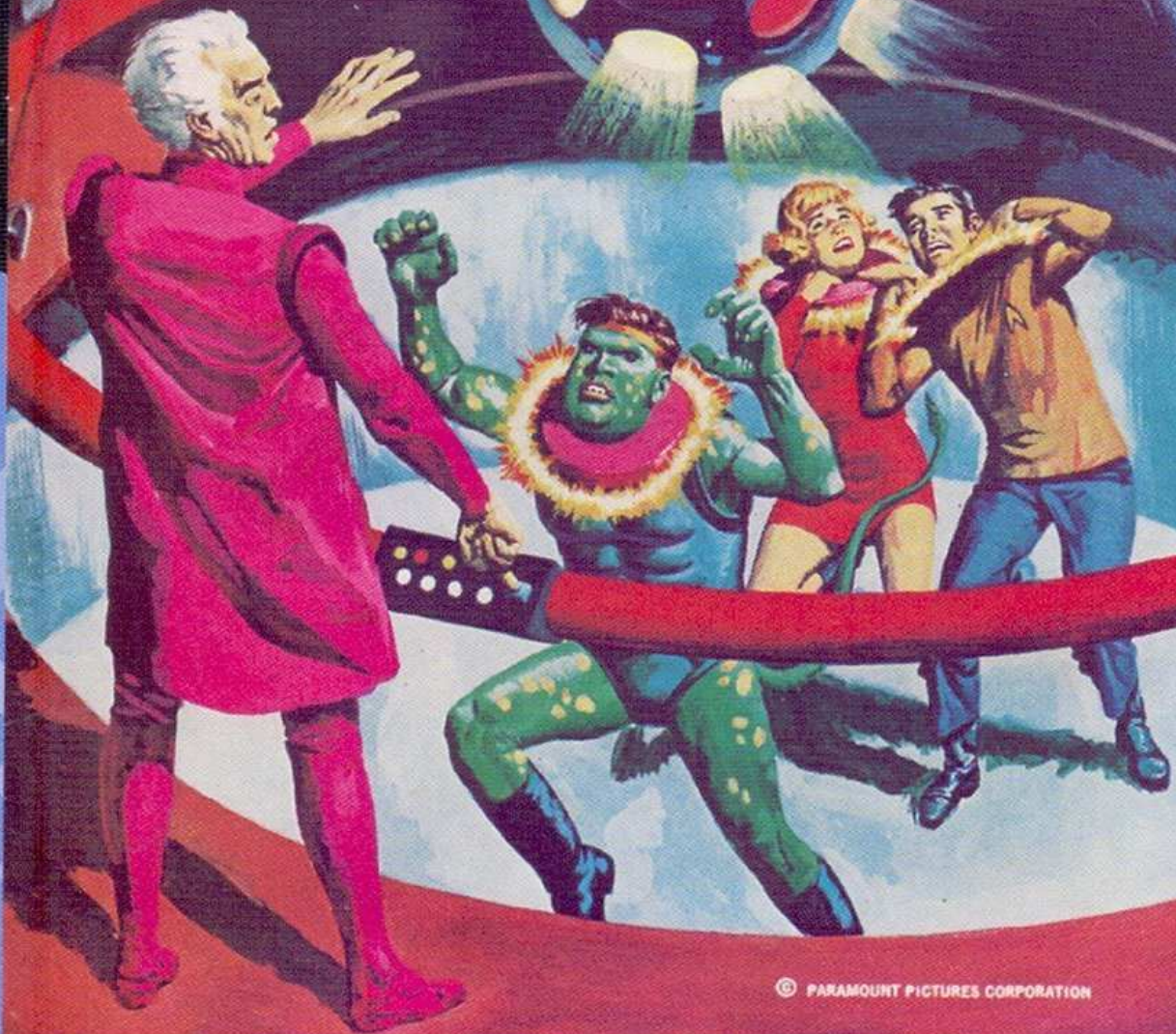
STAR TREK



25¢

PRISONNIERS D'UN
INAVOUBLE SECRET

À VIE



© PARAMOUNT PICTURES CORPORATION

STAR TREK - PART 1

LA VÉRITÉ FINALE.

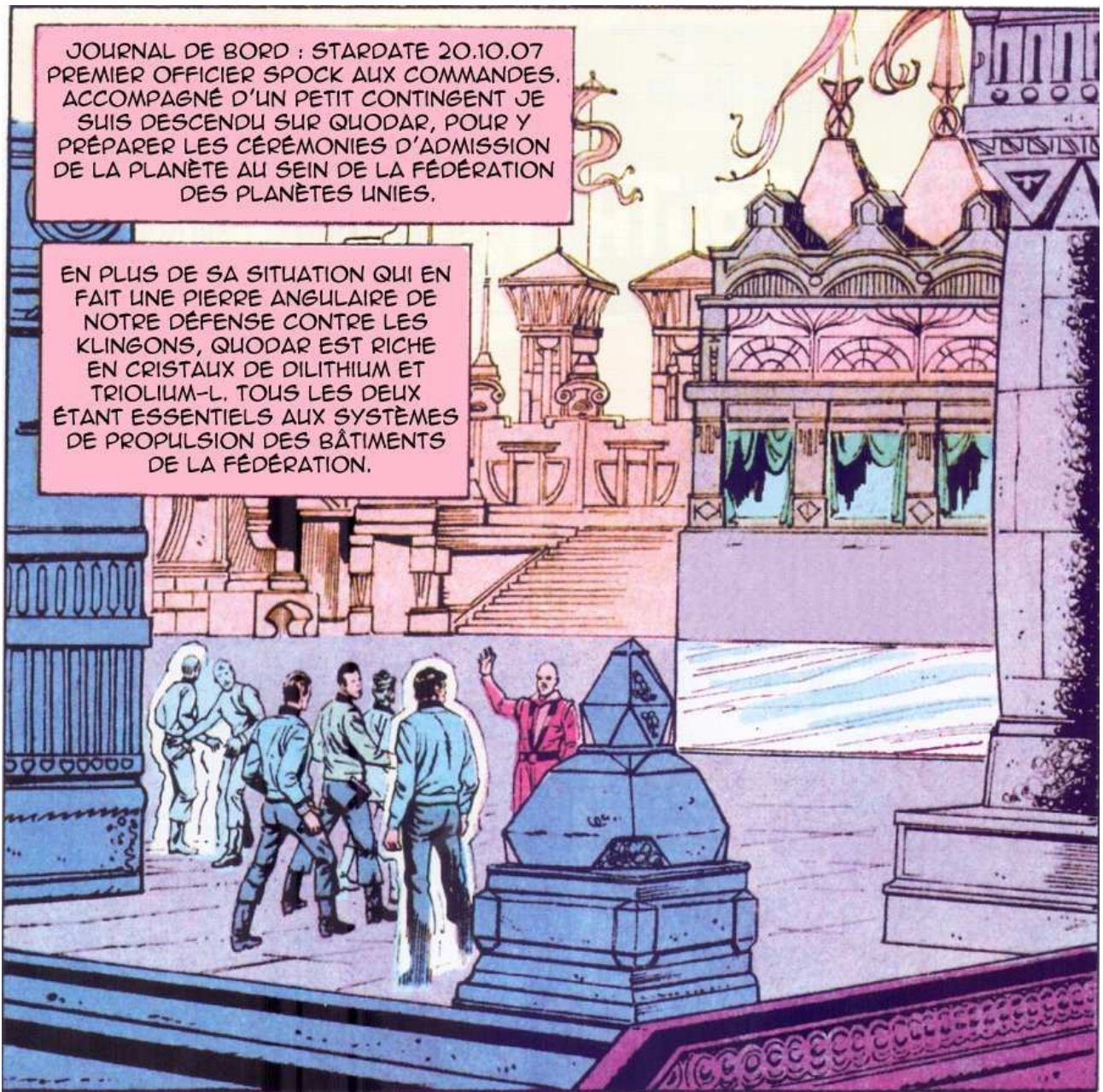
L'UNIVERS - LABORATOIRE DE LA VIE -
MYSTÈRES INNOMBRABLES - CLEFS
DE LA CRÉATION - MENSONGE
SUSPENDU DANS UNE SOLUTION DE
FOND D'ÉTOILES - OÙ LES RACES,
TOUTES LES RACES QUI LE PEUPLENT,
HOMMES OU ÉTRANGERS,
CHERCHERONT TOUJOURS LES
RÉPONSES À CES MYSTÈRES -
MÊME SI CERTAINES NE
PEUVENT S'OBTENIR QU'À GRANDS
FRAIS.



VOUS POUVEZ VOUS RENDRE
COMPTE QUE VOS ARMES SONT
INUTILES. VOUS ÊTES LES
PRISONNIERS DU MINISTÈRE... ET
VOUS TOUS RESTEREZ AINSI
JUSQU'À VOTRE MORT.

JOURNAL DE BORD : STARDATE 20.10.07
PREMIER OFFICIER SPOCK AUX COMMANDES,
ACCOMPAGNÉ D'UN PETIT CONTINGENT JE
SUIS DESCENDU SUR QUODAR, POUR Y
PRÉPARER LES CÉRÉMONIES D'ADMISSION
DE LA PLANÈTE AU SEIN DE LA FÉDÉRATION
DES PLANÈTES UNIES.

EN PLUS DE SA SITUATION QUI EN
FAIT UNE PIERRE ANGULAIRE DE
NOTRE DÉFENSE CONTRE LES
KLINGONS, QUODAR EST RICHE
EN CRISTAUX DE DILITHIUM ET
TRIOLIUM-L. TOUS LES DEUX
ÉTANT ESSENTIELS AUX SYSTÈMES
DE PROPULSION DES BÂTIMENTS
DE LA FÉDÉRATION.



C'EST T'OELL, LE SECRÉTAIRE AUX
AFFAIRES QUODARIEN, QUI SERA NOTRE
INTERLOCUTEUR, HOMME PUBLIC
TOUJOURS DANS LE FEU DES
PROJECTEURS, EN CONTRASTE AVEC
LA REINE, ARAMA, QUI VIT RECLUSE.



BIENVENUE M. SPOCK. JE SUIS DÉSOLÉ
DE VOIR QUE VOTRE CAPITAINE N'EST
PAS AVEC VOUS.

LES DEVOIRS DE SA CHARGE,
IL ESCORTE EN CE MOMENT
L'AMIRAL DE STARFLEET
TAILEN KAHN



VEZ. INSTALLONS-NOUS AUSSI
CONFORTABLEMENT QUE POSSIBLE.



AJOUT AU JOURNAL DU CAPITAINE.
MON PREMIER OFFICIER A ÉTÉ
ENVOYÉ EN AVANT-GARDE AVEC
L'ENTREPRISE SUR QUODAR. LES
VULCAINS ONT DEPUIS LONGTEMPS
ENGAGÉ DES ÉCHANGES
DIPLOMATIQUES
AVEC QUODAR ET
SPOCK EST
FAMILIER DE LEURS
COUTUMES.



NOUS ARRIVERONS A
QUODAR DANS UNE
HEURE STANDARD.

CAPITAINE.
UNE TEMPÊTE
COSMIQUE ANORMALE
SE DÉPLACE ET VA
CROISER NOTRE
ROUTE. NOUS ALLONS
ÊTRE FRAPPÉS DE
PLEIN FOUET.



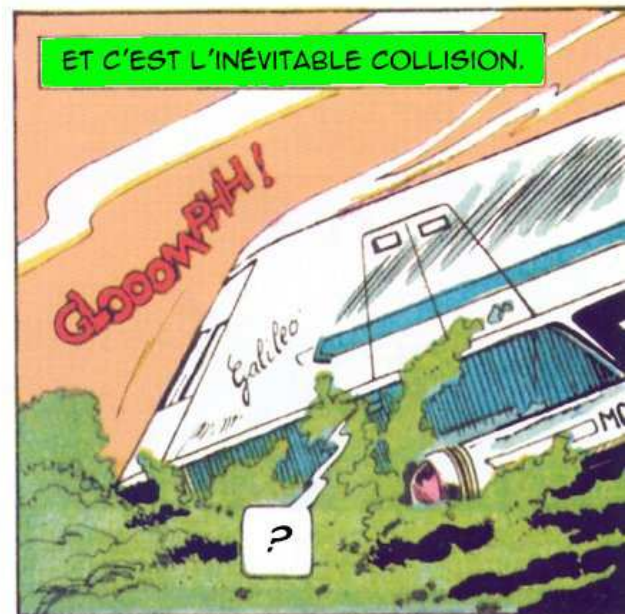
CHEKOV,
RAPPORT ?

LA TEMPÊTE. ELLE A MIS
HORS SERVICE NOTRE
SYSTÈME DE GUIDAGE.
NOUS SOMMES HORS
DE CONTRÔLE.



ENSEIGNE,
C'EST RIDICULE.
VOUS POUVEZ
SÛREMENT
COMPENSER.

MONSIEUR, NOUS
SOMMES ATTIRÉS PAR
UN CHAMP MAGNÉTIQUE
PLANÉTAIRE. JE NE PEUX
RIEN FAIRE DE PLUS
QUE D'ESSAYER
D'AMORTIR
L'IMPACT.



ET C'EST L'INÉVITABLE COLLISION.



TOUT LE MONDE VA BIEN ?

BON SANG, NOUS DEVRIONS ÊTRE EN MILLE MORCEAUX ! COMMENT AVEZ-VOUS REUSSI UN ATERRISSAGE AUSSI DOUX, CHEKOV ?



LA QUESTION SERAIT POURQUOI CAPITAINE. JE NE PEUX PAS VOUS LE DIRE, MAIS CELA A ATTENUÉ NOTRE CHUTE. PAR CONTRE LA PLUPART DE NOS INSTRUMENTS ONT BRULÉS.

SORTONS ÉVALUER LA SITUATION.



REGARDEZ ! CETTE SUBSTANCE EST PARTOUT, C'ÉTAIT ASSEZ PROFOND ET COMPACT POUR ATTÉNUER L'IMPACT DE LA CHUTE.

LE TRICORDEUR MONTRÉ QUE C'EST UNE MOUSSE PARASITE. C'EST UNIFORME SUR ENVIRON 30 KM D'ÉPAISSEUR, APPAREMMENT TOUT AUTOUR DE LA PLANÈTE COMME UN COCON.



J'AI DE NOUVELLES LECTURES, LA MOUSSE EST VIVANTE ET À UN HAUT NIVEAU D'ÉNERGIE. JE N'AI PAS ASSEZ DE DONNÉES POUR EN DÉTERMINER LA SOURCE.

CAPITAINE, REGARDEZ. ON DIRAIT DES OISEAUX, SAUF QU'ILS FONT DES TERRIERS DANS LA MOUSSE.



LES OISEAUX SONT AUSSI DES PARASITES, VIVANT AUX FRAIS DE LA MOUSSE.

CAPITAINE KIRK, JE SAIS QUE VOTRE MISSION EST L'EXPLORATION DE NOUVELLES PLANÈTES, MAIS J'ESTIME QUE NOUS AVONS POUR L'INSTANT D'AUTRES PRIORITÉS.





NOUS AVONS DE BONNES RELATIONS AVEC LES TRISTIENS. LEUR SOCIÉTÉ ÉTAIT PAISIBLE. NOUS AVONS COMMERCÉ ET ON A PERMIS À NOS SAVANTS LES PLUS AVANCÉS DE PASSER DU TEMPS DANS LEURS HALLS D'ÉTUDE. LEUR RACE S'ÉTAIT AVANCÉE AU-DELÀ DE...



... N'IMPORTE QUELLE SOCIÉTÉ QUE NOUS AVONS RENCONTRÉE. ILS ÉTAIENT Tournés VERS LA RECHERCHE INFINIE DE LA CONNAISSANCE, UNE CULTURE ENTIÈRE DIRIGÉE VERS UN SEUL BUT. ILS ONT CHERCHÉ LE SECRET DE LA VIE, ELLE-MÊME.



MAIS UN JOUR...

NOS SAVANTS RÉCEMMENT DIPLÔMÉS SUR TRISTAS ONT ÉTÉ RENVOYÉS. SANS RAISON.



ATTENTION. TOUS LES CANAUX DE COMMUNICATION AVEC TRISTAS ONT ÉTÉ BLOQUÉS.

NOUS AVONS ESSAYÉ DE RENOUER LE CONTACT.

REPARTEZ. VOUS ENTREZ SANS AUTORISATION DANS NOTRE ESPACE AÉRIEN. TOUTE NOUVELLE VIOLATION ABOUTIRA À VOTRE DESTRUCTION.



NOUS AVONS DEPUIS ÉTÉ INFORMÉS QUE QUICONQUE PASSANT LE PÉRIMÈTRE DE DÉFENSE EST FAIT PRISONNIER DU MINISTÈRE SANS POSSIBILITÉ DE LIBÉRATION.







NE VOYEZ EN NOTRE PRÉSENCE AUCUN SIGNE D'HOSTILITÉ. NOTRE ATERRISSAGE EST UN ACCIDENT...

VOS ARMES !

REFUSEZ KIRK. JE VOUS L'ORDONNE.

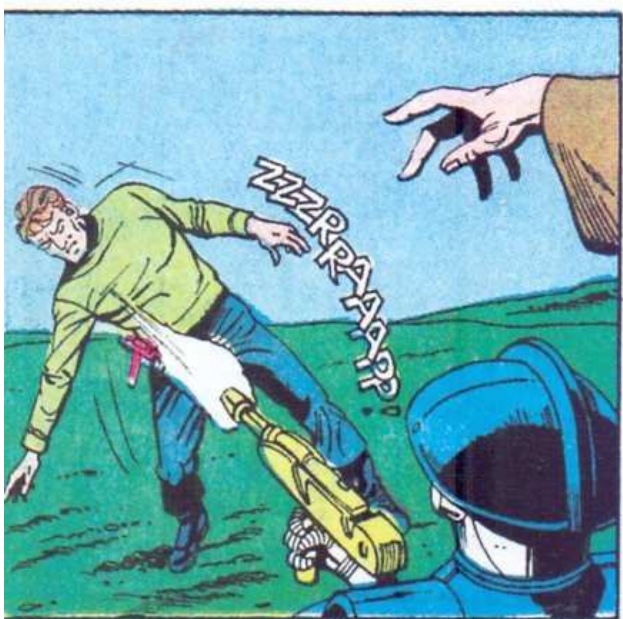


CALMEZ-VOUS KAHN. NOUS NE SAVONS PAS À QUOI NOUS FAISONS FACE.

RAISON DE PLUS POUR NE PAS SE RENDRE. LEURS MENACES POURRAIENT N'ÊTRE QUE DU BLUFF.



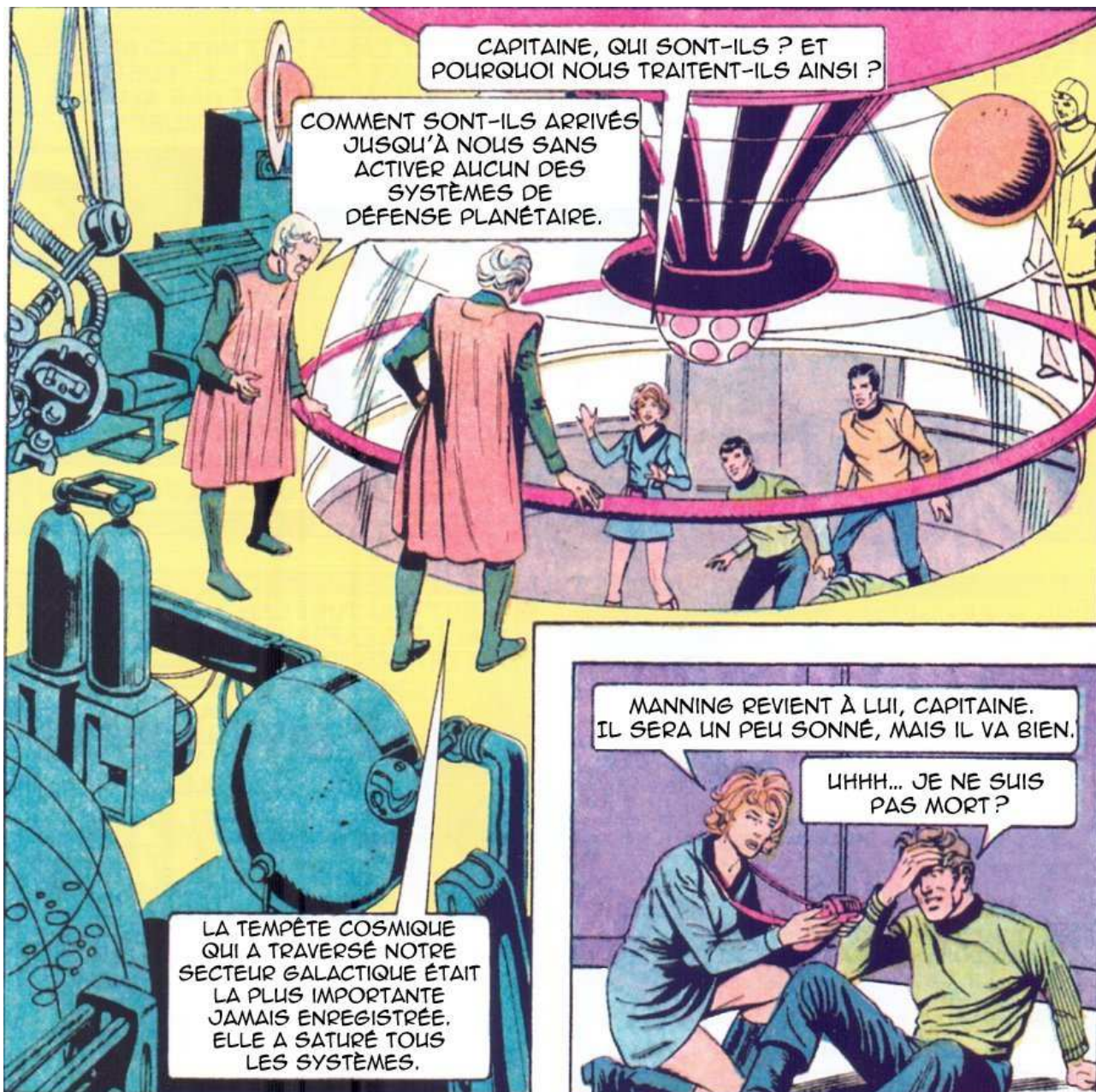
IL EST DISTRAIT PAR LE CAPITAINE ET L'AMIRAL... C'EST NOTRE CHANCE.



AJOUT AU JOURNAL DE BORD : LE SECRÉTAIRE T'OELL S'EST TROUVÉ PEU DISPOSÉ À CE QUE LA REINE FASSE UNE REQUÊTE OFFICIELLE EN VUE D'UN SAUVETAGE AU MOYEN DES CANAUX DE COMMUNICATION, MAIS IL Y A ENFIN CONSENTI.

JE SUIS CONSCIENT DES DANGERS D'UNE TELLE TENTATIVE, DOCTEUR.





CAPITAINE, QUI SONT-ILS ? ET POURQUOI NOUS TRAITENT-ILS AINSI ?

COMMENT SONT-ILS ARRIVÉS JUSQU'À NOUS SANS ACTIVER AUCUN DES SYSTÈMES DE DÉFENSE PLANÉTAIRE.

LA TEMPÊTE COSMIQUE QUI A TRAVERSÉ NOTRE SECTEUR GALACTIQUE ÉTAIT LA PLUS IMPORTANTE JAMAIS ENREGISTRÉE. ELLE A SATURÉ TOUS LES SYSTÈMES.



MANNING REVIENT À LUI, CAPITAINE. IL SERA UN PEU SONNÉ, MAIS IL VA BIEN.

UHHH... JE NE SUIS PAS MORT ?



QUI ÊTES-VOUS ? POURQUOI NOUS TRAITÉZ-VOUS COMME CELA ?

JE SUIS LE REPRÉSENTANT DU " MINISTÈRE DE LA SCIENCE " POUR LA CITÉ DE CHANTIL. CITÉ DE CHANTIL QUI DEVIENT DÈS À PRÉSENT VOTRE RÉSIDENCE PERMANENTE.



PRISONNIERS ? DE QUEL DROIT ET POURQUOI ?

JE SUIS DÉSOLÉ, MAIS JE N'AI PAS D'AUTRE CHOIX. ET CE N'EST PAS UNE QUESTION DE DROITS, MAIS D'IMPÉRATIFS. NOUS DEVONS LE FAIRE POUR LA SÉCURITÉ DE NOTRE PEUPLE.







CES INJECTIONS
GARDERONT LES
GARDES
INCONSCIENS POUR
ENVIRON UNE
HEURE. CELA
DEVRAIT SUFFIRE.

TOUT A FAIT,
DOCTEUR. VOUS
TOUS, RETOURNEZ
À VOS QUARTIERS
IMMÉDIATEMENT.



MAIS SPOCK,
IL Y AURA
PLUS DE
GARDES À
L'INTÉRIEUR.
VOUS AUREZ
BESOIN DE
NOUS.

PEUT-ÊTRE, MAIS JE NE
PEUX ME PERMETTRE QUE
QUELQU'UN SOIT BLESSÉ,
ET JE POURRAIS ÊTRE
ATTRAPÉ. RETOURNEZ
À VOS QUARTIERS. C'EST
UN ORDRE.



IL A RAISON. CE QUI DOIT ÊTRE
FAIT ICI, C'EST À LUI DE LE FAIRE.

IL LE FERA, LÉONARD. CE SERAIT TROP
ILLOGIQUE POUR LUI DE NE PAS RÉUSSIR.



QUELQUES MINUTES PLUS TARD,
JUSTE APRÈS AVOIR NEUTRALISÉ
UN DERNIER GARDE...

LHHGNNN!



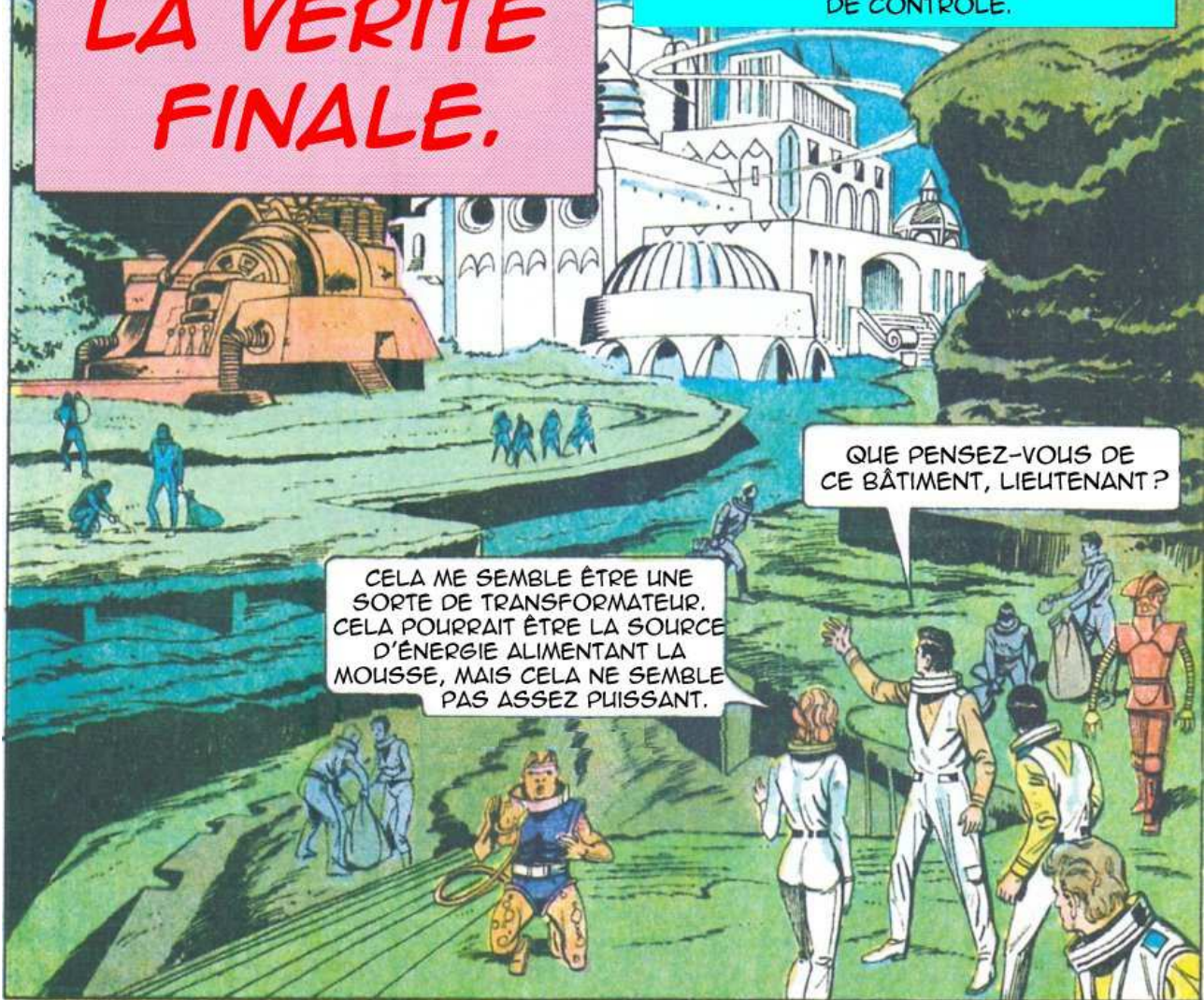
SPOCK OUVRE LA PORTE DE
LA CHAMBRE ROYALE.

VOUS! CELA NE SE
PEUT! NOUS NE
L'AVIONS JAMAIS
SOUÇONNÉ.

STAR TREK PART 2

LA VÉRITÉ FINALE.

AJOUT AU JOURNAL DU CAPITAINE, SUITE À UNE TEMPÊTE COSMIQUE, NOTRE NAVETTE C'EST ÉCHOUÉ SUR TRISTAS. NOUS SOMMES DEVENUS DES ESCLAVES VIRTUELS, MAINTENUS PRISONNIERS AU MOYEN DE COLLIER DE CONTRÔLE.



QUE PENSEZ-VOUS DE CE BÂTIMENT, LIEUTENANT ?

CELA ME SEMBLE ÊTRE UNE SORTE DE TRANSFORMATEUR. CELA POURRAIT ÊTRE LA SOURCE D'ÉNERGIE ALIMENTANT LA MOUSSE, MAIS CELA NE SEMBLE PAS ASSEZ PUISSANT.

VOICI VOTRE INSTRUCTRICE. ÉCOUTEZ-LA ET OBSERVEZ BIEN SA FAÇON DE FAIRE. C'EST IMPORTANT POUR LA " VIE DE L'INTÉRIEUR "

PERMETTEZ-MOI, S'IL VOUS PLAÎT, DE VOUS MONTRER.



POURQUOI ? NOUS SOMMES DES PRISONNIERS ICI ? QU'EST-CE QUI EST ARRIVÉ À VOTRE PEUPLE ?

PAS PRISONNIERS, PRIVILÉGIÉS. NOUS SERVONS LA " VIE DE L'INTÉRIEUR ". ELLE EST EN NOUS ET NOUS SOMMES EN ELLE.





PLUS TARD, À LA NUIT TOMBÉE...

JE N'AI PAS BESOIN DE VOTRE DIRECTION, KIRK. IL M'A ÉTÉ FACILE D'OBSERVER QUE VOTRE FAÇON PARTICULIÈRE DE FAIRE OBTENAIT PEU DE RÉSULTATS.

AU MOINS, NOUS SOMMES LOGÉS CONFORTABLEMENT. JE PENSE QUE C'ÉTAIT UNE BONNE IDÉE DE NOUS ISOLER. NOUS POURRONS FAIRE DES PLANS.



JE VOUS FAIS MES EXCUSES AMIRAL POUR CETTE SITUATION. MAIS CONSIDÉREZ QUE MOI, AUSSI, J'AI UN POINT DE RUPTURE.

CAPITAINE, CE : " LA VIE DE L'INTÉRIEUR " PARLENT-ILS DE CELA EN TERMES THÉOLOGIQUES ?



JE NE PENSE PAS QUE CE SOIT SI SIMPLE. CE NE SONT PAS DES FIDÈLES... CE SONT DES PROTECTEURS. QUOIQUE, J'AI UN PRESSSENTIMENT. JE PENSE QUE LE RÉPONSE EST LIÉE À LA SOURCE D'ÉNERGIE QUI ALIMENTE LA MOUSSE.



AU MÊME MOMENT, SUR QUODAR...

LONGUE VIE ET PROSPÉRITÉ REÏNE ARAMA. JE TROUVE TRÈS INATTENDU QUE VOUS SOYEZ UNE...

UNE VULCAINE ? JE NE LE SUIS PAS, SAUF PAR L'HÉRÉDITÉ. JE SUIS QUADARIANE, LA FILLE DU DERNIER AMBASSADEUR DE VULCAIN EN POSTE ICI. QUAND À LA RAISON POUR LAQUELLE VOUS ÊTES LÀ, MA RÉPONSE EST TOUJOURS " NON ".





EST-CE COMME CELA QUE VOUS MONTREZ VOTRE FUTURE FIDÉLITÉ À LA FÉDÉRATION EN IGNORANT UN IMPÉRATIF DE DÉTRESSE.

JE TROUVE QUE C'EST DÉPLACÉ SPOCK. VOUS ME DEMANDEZ FORTUITEMENT DE DÉCLARER LA GUERRE À UNE CULTURE TECHNOLOGIQUEMENT SUPÉRIEURE.



JE CONNAIS LEURS CAPACITÉS. UNE TELLE GUERRE DURERAIT À PEINE UN JOUR. LE SOUHAITEZ-VOUS POUR MON PEUPLE ? POUR LA FÉDÉRATION ?

JE SUIS DÉSOLÉ ARAMA. JE NE SAIS PAS CE QUI M'ARRIVE. VOUS ÊTES... CORRECTE ET LOGIQUE.



LA NUIT SUR QUODAR PASSE, AGITÉE, INQUIÉTANTE, SANS QU'AUCUN MOT NE SOIT PLUS ÉCHANGÉ ENTRE SPOCK ET ARAMA, MAIS QUELQUES HEURES PLUS TARD.

LE MONITEUR NOUS SIGNALA QUE NOUS AVONS UNE NAVETTE AU DÉCOLLAGE.



PRÉVEZ LA DÉFENSE AÉRIENNE QUE NOUS AVONS UN VOL NON AUTORISÉ.



À L'INTÉRIEUR DE LA NAVETTE.

JE PRÉSUME QUE JE PARLE À M. SPOCK. NOUS AVONS TRANSMIS À TRISTAS QU'UNE DE NOS NAVETTES A ÉTÉ VOLÉE. VOTRE MOITIÉ HUMAINE EST VRAIMENT TROP PRÉVISIBLE.

CE FUT UNE NUIT
D'INTRIGUES, LONGUE ET
AGITÉE AUSSI BIEN SUR
TRISTAS QUE SUR QUODAR

CAPITAINE, SI ON POUVAIT SE
DÉBARRASSER DE CES ROBOTS.

NON, NOUS IGNORONS LEURS
POSSIBILITÉS, NOUS RISQUONS DE
N'ÊTES PAS ASSEZ RAPIDES.



BÉ TIENS. LA RÉPONSE À NOTRE
SITUATION EST JUSTE DEVANT NOUS. ET
ÉVIDEMMENT IL NE FAIT RIEN. BIEN,
SI KIRK N'AGIT PAS, JE LE FERAI.



KHAN S'APPROCHE
PRUDEMMENT. ET ...



ALORS DITES-MOI, KIRK. COMMENT VOUS
TROUVEZ MES PERFORMANCES SUR LE
TERRAIN MAINTENANT, UNH, IL NE VOUS
EST JAMAIS VENU À L'IDÉE QUE L'ON
NE M'A JAMAIS DONNÉ LA CHANCE
D'AVOIR UNE TELLE EXPÉRIENCE.
MAINTENANT IL NE NOUS RESTE PLUS
QU'À TROUVER COMMENT SORTIR D'ICI.



JE VAIS DÉCOUVRIR OÙ ILS ONT CACHÉ
NOTRE NAVETTE, EN ATTENDANT
ESSAYEZ DE RESTER VIVANT ET EN
BONNE SANTÉ, JE TIENS À VOUS
TRADUIRE EN
COUR MARTIALE.







NOTRE RACE A EMBRASSÉ LES SECRETS ET LES SCIENCES DE L'UNIVERS, CEPENDANT NOUS AVONS MÉCONNU NOTRE PROPRE PLANÈTE. AU-DESSOUS DE LA MOUSSE IL Y A ENCORE UN SECRET QUI DÉFIAIT TOUTE ANALYSE, MAIS NOUS AVONS FINALEMENT RÉUSSI À PÉNÉTRER TOUTE ANALYSE, MAIS NOUS AVONS FINALEMENT RÉUSSI À PÉNÉTRER CE MYSTÈRE.



ON A DÉCOUVERT QUE NOTRE PLANÈTE ÉTAIT EN RÉALITÉ CREUSE, COMME UN GRAND OEUF. DANS CET " OEUF " IL Y A DES ÉNERGIES, LA VIE SANS SA FORME LA PLUS FONDAMENTALE. EN LIAISON DIRECTE AVEC LA CRÉATION ELLE-MÊME.



LE CONSEIL DU MINISTÈRE DE LA SCIENCE, SANS INFORMER LE PEUPLE, A CONÇU UNE EXPÉRIENCE UNIQUE. BIENTÔT, PEUT-ÊTRE, LES SECRETS DE L'UNIVERS LUI-MÊME SERAIENT NÔTRES. NOTRE BUT FINAL ALLAIT ÊTRE RÉALISÉ.



J'AVAIS LA CHARGE DE CETTE EXPÉRIENCE ULTIME, MAIS CE QUE J'AI TROUVÉ EN BAS EST ÉPOUVANTABLE, UN CONCENTRÉ DE PUISSANCE QUI NOUS AURAIT MENÉS À LA DESTRUCTION TOTALE. J'AI ALORS TRAFIQUÉ LES RÉSULTATS.



J'AI DIT QUE NOUS ÉTIIONS DEVENUS LES GARDIENS D'UN OEUF D'OÙ ÉCLORAIT LE NEC PLUS ULTRA DE LA CRÉATION À CONDITION DE TRAVAILLER POUR LUI.

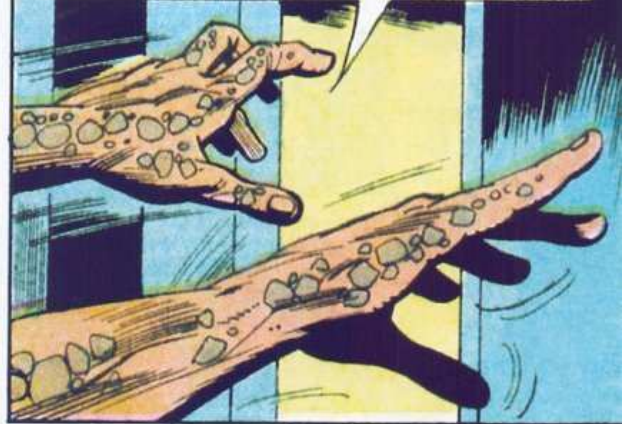


À CE MOMENT-LÀ, SOUS
LA CITÉ.

JE NE SAIS PAS OÙ
CELA MÈNE, MAIS
JE PENSE QUE LA
RÉPONSE À TOUS
CES MENSONGES
EST JUSTE LÀ,
DERRIÈRE CETTE
PORTE.



J'AI UNE PRÉMONITION. COMME
SI JE NE DEVAIS PAS ENTRER. ET
POURTANT J'Y SUIS CONTRAINT.
COMME SI MON DESTIN ÉTAIT ICI.



YAAAAAAAAHHHHHHHHH!







**SUR QUODAR, UN
PEU PLUS TARD.**

VOUS AVEZ À PEINE
DIT UN MOT DEPUIS
TRISTAS, AMIRAL. SI
C'EST À PROPOS
DE NOS
DIVERGENCES, JE ...

NOS DIVERGENCES
? NON, JE RÉFLÉCHI
À UN TRANSFERT,
AFIN DE RESTE
SUR LE PROJET
TRISTARS.



C'EST LE MOMENT.
NOUS SOMMES
PRÊTS.

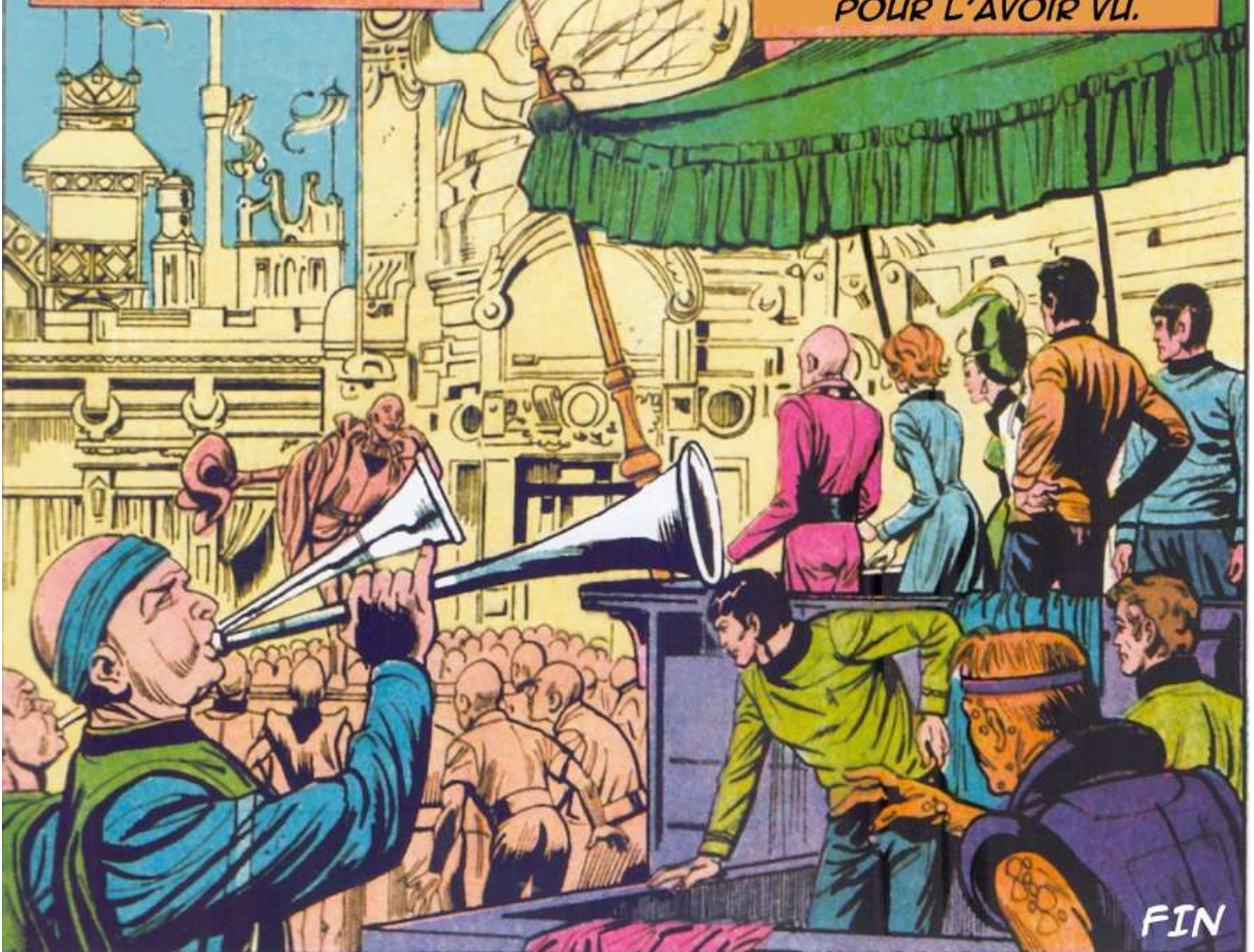
VOUS DEUX ALLEZ-Y.
JE NE SERAIS PAS
LONG. J'AI BESOIN
D'UN MOMENT
D'INTROSPECTION.



JOURNAL PERSONNEL DU
CAPITAINE : L'AMIRAL KAHN A
ADMIS QUE SON ESPRIT A
REPOUSSÉ DANS SON
SUBCONSCIENT LA PLUPART
DE CE QU'IL A VU QUAND IL A
SÉJOURNÉ DANS L'OEIL. MAIS
J'AI OBSERVÉ QU'IL EST, À
PRÉSENT, EN PLEINE ÉVOLUTION.

EN DEHORS DE CELA, L'UNIVERS
SEMBLE INCHANGÉ, ET POURTANT
IL S'AGIT LÀ SANS DOULTE DE LA
PLUS GRANDE DÉCOUVERTE DE
L'HUMANITÉ. JE NE SAIS PAS
CE QUE KHAN A VU DANS
CET " Oeil ".

**MAIS JE L'ENVIE
POUR L'AVOIR VU.**



FIN